



Nächste Stadtratssitzung am Mittwoch, 28. September 2016

18.00 Uhr, Sitzungssaal des Rathauses. Die Tagesordnung ist ab Donnerstag, 22. September 2016, unter www.herzogenaurach.de abrufbar.

Von 17.30 – 17.45 Uhr besteht vor der Stadtratssitzung – neben allen anderen Kontaktmöglichkeiten – immer die Gelegenheit zur spontanen Bürgersprechmöglichkeit mit Stadträten und Erstem Bürgermeister.

Badgasse gesperrt

Aufgrund von Straßenbauarbeiten muss die Badgasse im Einmündungsbereich „An der Schütt“ noch bis Freitag, 23. September 2016, für den gesamten Fahrzeugverkehr gesperrt werden.

Um die Arbeiten möglichst rasch zum Abschluss zu bringen, wird die Baustelle bis in die Abendstunden besetzt sein.

Ein Durchgang für Fußgänger bleibt über die Dauer der Sperrung möglich.

Die Zufahrt für Kfz in Richtung Haupt-

straße/Marktplatz ist in dieser Zeit nur über die Würzburger Straße und über den Steinweg möglich.

Die Sperrung hat auch Auswirkungen auf den Stadtbusverkehr.

Für den Herzo Bus der Linie 279 entfallen die Haltestellen „Marktplatz“, „Adlerstraße“, „Schreiberstraße“ und „Birkenweg“. Ersatzweise wird die bestehende Regionalbus-haltestelle „Gleiwitzer Straße“ durch den Stadtbusverkehr angefahren.

Die Anlieger und die Verkehrsteilnehmer werden um Verständnis für entstehende Beeinträchtigungen gebeten.

Liebe Freundinnen und Freunde der Herzogenauracher Kulturtage

Die Kultur der einzelnen Kontinente und deren wechselseitige Bezüge zu Deutschland waren – als mehrjähriger Zyklus gegliedert – das jeweilige Thema der Herzogenauracher Kulturtage in den vergangenen fünf Jahren. Viele Programme mussten hierdurch außen vor bleiben, weil sie aus der unmittelbaren Umgebung kamen. Dem soll nun im Jahr 2016 Rechnung getragen werden, indem das Thema der diesjährigen Kulturtage die vor über 10 Jahren gegründete „Europäische Metropolregion Nürnberg“ ist, ein Gebiet mit 3,5 Millionen Einwohnern, weit über Mittelfranken hinaus, eine Jahrhunderte alte Kulturlandschaft, ein prosperierender und pulsierender Wirtschaftsraum und nicht zuletzt unsere Heimat. Herzogenaurach liegt mitten in dieser Metropolregion und trägt insbesondere im Bereich der Wirtschaft mit seinen Unternehmen sehr zum Erfolg dieses Raums bei. Analog zu den vergangenen Kulturtagen haben auch die Herzogenauracher Kulturtage 2016 das Ziel, den Besuchern durch ein vielfältiges Programmangebot einen Kulturbereich zu erschließen – diesmal eben den der Metropolregion Nürnberg. Lassen Sie sich überraschen, wie spannend dies sein kann, vor allem wenn Sie glauben, schon vieles darüber zu wissen.

Die Stadt Herzogenaurach lädt Sie ein zu Bildender Kunst, Alter Musik, Kinder- und Jugendkultur, ungewöhnlichen Konzerten, unterhaltsamen Lesungen, Figurentheater und interessanten Ausstellungen. Viele Künstler, die weit über die Metropolregion hinaus bekannt sind und hochkarätig ausgezeichnet wurden, kommen dazu nach Herzogenaurach. Im Zentrum des Programms steht der hohe Qualitätsanspruch, der die Kulturtage schon immer ausgezeichnet hat.

Ihr



Dr. German Hacker, Erster Bürgermeister

Der Seniorenbeirat informiert: Wanderung für Senioren

Leichte Wanderung für Senioren mit Einkehrmöglichkeit. Gutes Schuhwerk wird empfohlen.

Treffpunkt: Mittwoch, 28. September 2016, um 14.00 Uhr, am Parkplatz Atlantis.

Terminänderung für Vortrags- veranstaltung

Aufgrund der zurzeit durchgeführten Renovierungsarbeiten im Freizeitheim muss die für Dienstag, 27. September 2016, vorgesehene und von der Heilpraktikerin Emmi Weiss moderierte Veranstaltung mit „Übungen, die den Schmerz verschwinden lassen“ auf einen späteren Termin verschoben werden. Dieser wird rechtzeitig bekannt gegeben. Der Seniorenbeirat bittet hierfür um Verständnis.

Stadtführung

Der Heimatverein Herzogenaurach lädt ein zur kostenlosen Stadtführung unter dem Thema „Von der Tuchmacherstadt zur kleinen Weltstadt an der Aurach“ am Sonntag, 25. September 2016. Treffpunkt ist um 10.00 Uhr im Schlosshof.

Platz für Denksportler – Prof. Dr. Björn Eskofier



Foto: Metropolregion Nürnberg

Platz für Denksportler – Für seine Promotion zog es Björn Eskofier ins kanadische Calgary, an eines der renommiertesten Forschungsinstitute für Biomechanik. Im Ausland zu studieren, war immer sein großer Traum. Wegweisende Forschung betreibt er heute allerdings in seiner Heimat, im Medical Valley in der Metropolregion Nürnberg – aus mehreren guten Gründen. Der 1980 im fränkischen Roßtal gebore-

ne Björn Eskofier bekam im Zuge seines Studiums das Angebot unterbreitet, seine Studienarbeit in Chicago zu erarbeiten. Später konnte er dann sein privates Interesse für den Sport mit der Forschung an intelligenten Unterstützungssystemen im Sportbereich an der Universität Calgary verbinden.

Trotz alledem zog es ihn wieder in seine fränkische Heimat.

Beruflich wurde ihm das Heimkehren leicht gemacht: An der Friedrich-Alexander-Universität Erlangen-Nürnberg (FAU) erhielt er durch adidas die Chance einer Stiftungsprofessur. Laut Eskofier bieten sich hier für seine Forschungen Möglichkeiten, die weltweit einzigartig sind.

Ein zentrales Forschungsgebiet Eskofiers sind sogenannte Wearables-Computersysteme, die zur Datensammlung und -analyse am Körper des Benutzers getragen werden.

| ANZEIGE

Aktion „Ernte teilen“ der Pfarrgemeinde St. Magdalena

Am kommenden Wochenende 24./25. September 2016 findet die alljährliche Aktion „Ernte teilen“ der katholischen Pfarrgemeinde St. Magdalena zugunsten pastoraler und sozialer Projekte in den peruanischen Partnergemeinden Tembladera und Apalin statt.

Die Verkaufsstände befinden sich am Samstag, 24. September 2016, von 8.00 – 13.00 Uhr, vor dem Alten Rathaus (herzoBar) in der Hauptstraße und am Sonntag, 25. September 2016, von 11.00 – 13.00 Uhr, vor dem Pfarrzentrum St. Magdalena am Kirchenplatz.

Trödelmarkt für Kinder und Familien

Das Freizeithaus der Stadt Herzogenaurach veranstaltet den nächsten „Trödelmarkt für Kinder und Familien“ (nur für nichtgewerbliche Anbieter) am **Samstag, 24. September 2016, von 8.00 bis 14.00 Uhr**, auf dem Sommerkirchweihgelände am **Weihersbach** rings um die Musikbühne.

Das Anbieten von Waren ist nur den von der Stadt Herzogenaurach zugelassenen Personen gestattet. Der Aufbau und die Zulassung an Ort und Stelle erfolgt ab 5.00 Uhr.

Jeder Anbieter über 14 Jahren hat für die Benutzung seines Stellplatzes folgende Gebühren sofort nach der Aufforderung durch die Mitarbeiter des Freizeithauses bar zu bezahlen: Kautions: 10,00 EUR, Grundgebühr für drei laufende Meter: 7,00 EUR; pro weiterem laufendem Meter: 2,00 EUR.

Kinder bis 14 Jahren bekommen kostenlos einen Stellplatz bis drei laufende Meter, wenn sie ihre Waren selbst verkaufen und das Angebot dem Charakter eines Kinderverkaufsplatzes entspricht. Sie müssen jedoch Kautions bezahlen.

Die Kautions wird allen Anbietern zurück erstattet, wenn sich der Platz beim Verlassen in einem ordnungsgemäßen und sauberen Zustand befindet, ansonsten wird die Kautions als Reinigungsgebühr zurückbehalten.

Weitere Einzelheiten, z. B. über Waren, die nicht verkauft werden dürfen (vor allem: Neu- und Handelsware, Lebensmittel), enthalten die Richtlinien für Trödelmärkte der Stadt Herzogenaurach, die am Veranstaltungsort erhältlich und aus der unten genannten Internetseite ersichtlich sind.

Die **Anmeldung** und **Platzzuteilung** erfolgt nur am **Samstag, 24. September 2016, ab 5.00 Uhr**. Vorherige Anmeldungen werden nicht entgegengenommen.

Achtung: Die Durchgänge dürfen nicht durch Verkaufsgegenstände, die vor den Standplätzen stehen, eingengt werden.

Nicht verkaufte Gegenstände dürfen nicht zurückgelassen werden, sondern müssen von den Anbietern selbst entsorgt werden.

Es wird kein Container bereitgestellt!

Weitergehende Informationen unter Tel. 09132 / 734 170 oder www.herzogenaurach.de.



Beilage im Amtsblatt

Diesem Amtsblatt ist das Programm der „Herzogenauracher Kulturtage 2016“ beigelegt.

Kulturtage aktuell - „Portal“ zu den Kulturtagen 2016

Zu fast allen Veranstaltungen sind auf Youtube kurze Trailer, Programmausschnitte oder interessante Hintergründe zu den Künstlern verfügbar. Die Stadt Herzogenaurach hat deshalb erstmals – als „Portal“ zu den Kulturtagen 2016 - unter www.herzogenaurach.de eine Linkliste erstellt, von der aus schnell auf diese Videoclips zugegriffen werden kann.

Drei Veranstaltungen bereits ausverkauft

Das Theaterstück „Dem Shakespeare sei Sommernachtstraum“ mit dem Theater Kuckucksheim (7. Oktober 2016), das Konzert mit der A-Cappella-Gruppe VIVA VOCE (14. Oktober 2016) und der Abend mit Klaus Schamberger (18. November 2016) sind bereits ausverkauft.

Deshalb: Bitte nutzen Sie bei den anderen Veranstaltungen den Kartenvorverkauf. Nur dadurch sichern Sie sich zu 100 Prozent die Teilnahmemöglichkeit und den günstigeren Vorverkaufspreis.



„Leben mit Demenz“ – Fachtag des Landkreises ERH

Der Landkreis Erlangen-Höchstadt informiert am Samstag, 22. Oktober 2016, von 10.00 – 16.00 Uhr im Gymnasium Eckental, alle Interessierten zum Thema „Was ist Demenz und welche Hilfestellungen gibt es?“. Der Eintritt ist frei.

Das Freizeithaus bietet für alle ab 60+ eine Fahrtmöglichkeit nach Eckental und zurück an, zu einem Unkostenbeitrag von 3,00 EUR. Abfahrt ist um 9.00 Uhr am Freizeithaus, Rückfahrt nach der Veranstaltung. Bei Interesse melden Sie sich bitte bis zum 7. Oktober 2016 direkt beim Freizeithaus an, unter Tel. 09132 / 734170.

Die vhs Herzogenaurach sucht für das Wintersemester 2016/2017 auf Honorarbasis



eine/n Kursleiter/-in für das Angebot Showtanz für Kids von 9 – 15 Jahren.

Es handelt sich um einen bestehenden Kurs, der ab Freitag, 7. Oktober 2016, neu beginnt. Der Kurs ist für freitags von 17.00 – 18.00 Uhr mit 13 Terminen vorgesehen. Wenn Sie über eine entsprechende Kursleiterqualifikation verfügen und Interesse haben, freuen wir uns über Ihre Kurzbewerbung per E-Mail an: oliver.kundler@herzogenaurach.de.

Weitere Informationen erhalten Sie auch unter Tel. 09132 / 901-323.

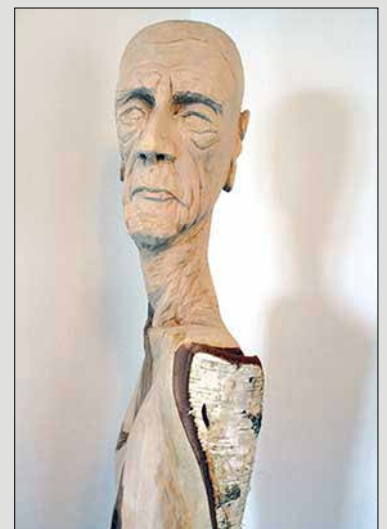
Herzogenauracher Kulturtage 2016

Ausstellung: Klas Koch-Weser „Arbeiten in Holz“

Samstag, 24. September 2016 - Sonntag, 16. Oktober 2016 KunstRaum, Langenzenner Straße 1

Altes Mandelholz aus der Provence, Olive aus Korsika, Kirsche aus dem Aargau (Schweiz), Tanne, Lärche, Apfel, Eibe, verpilztes Birkenholz usw. steht neben den Werkbezeichnungen der Skulpturen von Klas Koch-Weser. Wer die Werke betrachtet, denkt sich vielleicht, für diese Figur kam ja auch nur dieses Stück Holz infrage – die Maserung, die Risse, Löcher, Unebenheiten und Verfärbungen geben doch die Figur schon vor, oder ist es so, dass Koch-Weser den Baum sieht und gleichzeitig die Figur, die sich in ihm versteckt? Lebensgroß und sehr ausdruckskräftig sind die Werke – Menschen, Tiere, Figuren aus der Mythologie – Lebewesen! In Brasilien und dem Schwarzwald aufgewachsen, kam Klas Koch-Weser als Assistenzarzt nach Nürnberg, arbeitete danach drei Jahre beim Deutschen Entwicklungsdienst im damaligen Obervolta, dem heutigen Burkina Faso, und kam letztendlich nach Nürnberg zurück - er blieb mehr als 30 Jahre bis heute. Wahrscheinlich trifft dieses „Hängenbleiben“ in der Metropolregion zwischenzeitlich für die Biografie der meisten Einwohner zu und ist typisch.

Koch-Weser ist Arzt und weiß, wie sich die Haut über den Körper streckt, wie Muskeln und Knorpel das Gesicht formen, er weiß auch, dass und wie Gewebe im Alter erschläft. „Wenn ich das, was ich als Arzt erlebt und gesucht habe, in einem Wort zusammenführen sollte, so wäre es das Wort BERÜHRUNG,“ schreibt Koch-Weser, „Berührung: Anfassen, Haut, Muskelspiel, zufassende Hände, Lebensfurchen in Gesicht und Leib, Lebenslinien, Symmetrie und ihr Verlust, Standfestigkeit und Scheitern, Spaltung, Riss, Knotenpunkt und Muttermale – dies und vieles mehr charakterisieren eine Vollholzfigur ebenso wie einen Menschen.“



Zur Eröffnung am Freitag, 23. September 2016, um 20.00 Uhr, lädt die Stadt Herzogenaurach sehr herzlich ein. Die Ausstellungseröffnung wird musikalisch auf der Harfe gestaltet von **Lilo Kraus**.

Öffnungszeiten der Ausstellungen

Donnerstag, 17.00 – 20.00 Uhr; Samstag und Sonntag, 14.00 – 17.00 Uhr
Weitere Informationen und Kontakt unter Tel. 09132 / 735120.
Der Eintritt ist frei!



Notrufe und Notdienste

Emergency services / Services d'urgence et d'accident



Polizei
Police
Police

Tel. 110



Feuerwehr
Fire department
Sapeurs-pompiers

Tel. 112



Notarzt und Rettungsdienst Tel. 112
Krankentransport Tel. 112
Doctor on emergency call / Médecin d'urgence



Giftnotruf Berlin Tel. 030/19240
Poison emergency number, Berlin /
Centre antipoison de Berlin



Ärztlicher Notdienst Tel. 116 117
(bundesweit gebührenfrei)
Emergency medical service / Permanence médicale



Hilfe - Gewalt gegen Frauen Tel. 08000116016
Help - Violence against women
Aide - Violence envers les femmes



Notdienste der HerzoWerke bei Störungen
Stand-by duty, HerzoWerke
Service d'urgence, HerzoWerke

Erdgasversorgung: Tel. 09132 / 904-53
Trinkwasserversorgung: Tel. 09132 / 904-54
Stromversorgung: Tel. 09132 / 904-55
Fernwärmeversorgung: Tel. 09132 / 904-56
Telekommunikationsdienste der Herzo Media
Störungsannahme 8.00 – 20.00 Uhr: Tel. 09132 / 904-57

| ANZEIGEN

VdK - Sprechtag

Montag, 26. September 2016, von 14.00 - 16.30 Uhr, Zi. 27,
Rathaus, Terminvergabe unter Tel. 09131 / 7191580.

Freiwillige Feuerwehr Steinbach

Abnahme der Leistungsprüfung durch die Prüfungskommission
am Sonntag, 25. September 2016, um 10.00 Uhr auf dem Hof
der Saatzucht Josef Breun, Amselweg 1 in Steinbach.

Bürgerbüro: Abholung beantragter Dokumente

Personalausweise, die vom 5. – 9. September 2016, und Reise-
pässe, die vom 5. – 8. September 2016 beantragt wurden, kön-
nen abgeholt werden. Ausweispapiere müssen persönlich oder
mit einer Vollmacht abgeholt werden. Die Vollmacht ist unter
www.herzogenaurach.de im Bereich → „Bürgerservice und Rat-
haus“ → „Bürgerbüro“ zu finden bzw. im Bürgerbüro erhältlich.
Auskünfte unter Tel. 09132 / 901-176.

Herzlichen Glückwunsch!

An dieser Stelle wurde aus datenschutzrechtlichen Gründen
eine Änderung gegenüber der Druckversion vorgenommen. Der
amtliche Teil des Amtsblattes ist unverändert.



Zahnärztlicher Notdienst
Dentist on duty / Dentiste de garde
Sprechzeiten: 10.00 – 12.00 / 18.00 – 19.00 Uhr

Samstag/Sonntag, 24./25. September 2016:

Dr. Thomas Dotzauer, Gartenweg 21, Hemhofen,
Tel. 09195 / 993100 www.notdienst-zahn.de



Apothekennotdienst
Pharmacies on duty / Pharmacie de garde
Dienstbereitschaft: von 8.00 – 8.00 Uhr Folgetag
www.lak-bayern.notdienst-portal.de

Do., 22.9.: Sonnen-Apotheke, Hauptstr. 26,
Tel. 09132 / 5019
Fr., 23.9.: Stadt-Apotheke, Hauptstr. 36,
Tel. 09132 / 8000
Sa., 24.9.: Sternen-Apotheke, Niederndorfer Hauptstr. 25,
Tel. 09132 / 7384083
So., 25.9.: Apotheke am HerzogsPark, Haydnstr. 23,
Tel. 09132 / 7384010
Mo., 26.9.: Linden-Apotheke, Veitsbronner Str. 21,
Obermichelbach, Tel. 0911 / 97596600
Di., 27.9.: Apotheke am Markt, Kirchenplatz 1,
Tel. 09132 / 3434
Mi., 28.9.: Beyschlag'sche Apotheke, Hauptstraße 31,
Tel. 09132 / 3012
Do., 29.9.: Herz-Apotheke, Ohmstr. 6,
Tel. 09132 / 7415959



Hospizverein Herzogenaurach e.V.
Bereitschaftstelefon: 0179 / 9292888
Bürodienst: mittwochs 10.30 – 12.00 Uhr
info@hospizverein-herzogenaurach.de

Beratung für pflegende Angehörige

Sprechstunde des ASB Erlangen-Höchststadt, donnerstags von
15.00 – 18.00 Uhr, Rathaus, Zi. 27, Tel. 09132 / 901-261.



Herausgeber: Stadt Herzogenaurach - V.i.S.d.P.: Dr. German Hacker, Erster Bürgermeister
Redaktion: Helmut Biehler, Gisela Kleyer, Verena Narriman, Tel. 09132 / 901-122, E-Mail: amtsblatt@herzogenaurach.de
Druck: L/M/B Druck GmbH Mandelkow, Tel. 09132 / 78330